

# A REGGEL

## Vidéki előfizetés árak

Egész évre ... ..	20 K
Félévre... ..	10 K
Negyedévre ... ..	5 K

## POLITIKAI NAPILAP

Főszerkesztő  
Dr. GENCSI SAMU

Felelős szerkesztő:  
HOVÁNYI KORNÉL

## Előfizetési árak helyben:

Egész évre ... ..	16 K
Félévre ... ..	8 K
Negyedévre ... ..	4 K

## Kedvező a hadállás a galíciai harctéren. A német hadsereg újabb sikerei.

Egyre-másra aratják fényes diadalaikat a vitéz német seregek. Páris előtt minden oldalról folynak az ütközetek. A francia főváros, a világ első városa, háttára vette a batyuját és óriási vonalakban előre. Szédülletes rajvonon ez, aminőt aligha látott még a háboruktól felzaklatott Európa. Két és fél millió ember sötéten huilámszik az arcokon gond, a lelkekben rémület. Páris menekült a közelgő német hadak elől. Mindkét nép

jelszava: előre, de milyen kü-lömbőség van a kető között. — A németek fennhangon, büszkén kiáltják bele a világba: előre, a franciák pedig rémülten susogják: előre Bordeaux felé, a hová csak később érhet el a veszély.

A mi csapataink is nagy apparátussal vonulnak előre Galiciában és minden jel arra enged következtetni, hogy a csaták a mi javunkra fognak eldőlni.

Mai távirataink itt következnek:

## Krobatin hadügyminiszter felhívása az egyetemi polgárokhoz. Jelenkezzenek hadiszolgálatra.

Budapest, szeptember 11. Krobatin hadügyminiszter felhívást intézett a monarchia főiskoláinak ifjúságához, hogy vegyék ki részüket a mai súlyos idők hazafias kötelességeiből és jelentkezzenek minél számosabban katonai szolgálatra. E felhívást a budapesti m. kir. egyetem rektora, Lenhossék egyetemi tanár a következő lelkes szavakkal hozza az egyetemi ifjúság tudomá-

sára: „Kedves fiaim! Nagy idők, nagy célok, nagy áldozatokat követelnek! Lépjétek dicső őseink nyomába, akik számtalanszor tanujelét adták annak, hogy készek életüket és vérüket feláldozni a királyért és hazáért.“ Jelenkezések a budapesti m. kir. egyetem rektori hivatalában történnek. (A miniszterelnökségi sajtóosztály.)

## Támadásunk kedvező kilátással folyik. A trónörökös a harctéren.

Budapest, szeptember 11. Az elmúlt éjjel, jelentik a főhadiszállásról: Hogy a tegnapi harc folyamán Frigyes kir. herceg, a hadsereg főparancsnoka, vezérkari főnökével, Conrad báró gyalogsági tábornokkal, továbbá Károly Ferencz József kir. herceg, trónörökös is a csatatéren időzött. A fővárosi lapok haditudósítót az elmúlt este riadó hivta

össze, amely alkalommal felhatalmazták a hadisajtószállás tagjait annak közlésére, hogy támadásunk kedvező kilátással folyik. A haditudósítók jelentése szerint az ifjú trónörökös, aki tegnap átesett a tüzkereztségen, jelenlétével nagyszerű érzéseket öntött a támadó csapatainkba. — (Közli a miniszterelnökségi sajtóosztály.)

## A német—francia—oroszharc térről. Szövetségesünk győzelme minden vonalon

Berlin, szeptember hó 11. A hadseregnek még Poroszország területén tartózkodó balszárnyát és ezzel utat nyitott csapatai részére az ellenséges haderők háttára. Az ellenség feladta a harcot és teljes visszavonulásban van. A keleti hadsereg északkeleti irányban a Nyemen felé üldözi az ellenséget. Stein, főhadiszállásmester. (Közli: A miniszterelnökségi sajtóosztály.)

Hindenburg tábornok a keleti hadsereggel megverte az orosz

## Eltemették Ernő szász herceget.

Berlin, szeptember 11. A Wolff ügynökség jelenti: Vilmos császár a szász-meiningeni herceggel távirtilag közölte, hogy Ernő szász meiningeni herceget, a Namür előtt elesett Frigyes szász-meiningeni herceg fiát, a szász nagyherceg fivérét, ki aug. 29-én Maubeuge előtt elesett, katonai pompával eltemették. (A miniszterelnöki sajtóiroda.)

## Elsülyedt orosz személyszállító gőzös.

Budapest, szept. 11. A M. T. I. jelenti: Egy express orosz gőzös Odesszánál aknán elsülyedt. A hajó utasai és a legénység a tengerbe fultak.

## Francia külföldi Lovcsenban.

Budapest, szept. 11. A M. T. I. jelenti: A Lovcsenra francia skuttarii külföldi osztagok be.

## A francia angol veszteség.

Budapest, szept. 11. A M. T. I. jelenti: A franciák és angolok eddig hatvankétezer embert vesztek.

## Az északi harctérről.

Budapest, szeptember 11. A főhadiszállásról jelentik: Lemberg-nél a csata tovább folyik. Támadásunk lassanként tért hódít. (A miniszterelnöki sajtóiroda.)

## Hírek a déli harctérről.

A miniszterelnökség sajtóosztálya jelenti: A délkeleti harctérről ideérkező hírek arra mutatnak, hogy mialatt mi a Drínán átkeltünk, a szerbek a Szerémség egyes részeibe betörték, ahol a támadás elhárítása megindult.

## Német győzelem.

Berlin, szeptember 11. A Vossische Zeitung kapja Rotterdamból a hírt, hogy a német lovasság már bevonult a Szajna mellett fekvő Troyesba. (A miniszterelnökségi sajtóosztály.)

## A monarchia mozgósítási hite Caióban.

(A Reggel tudósítójától.) A monarchia mozgósításának híre nemcsak nálunk, hanem a külföldi osztrákok és magyarok között is határtalan lelkesedést keltett. A konzulátusok falragaszokon tüdatták a monarchia alattvalóival az általános mozgósítást és a katonakötelesek azonnal utra keltek, hogy hazajöjjenek megvédelmezni szeretett hazájukat.

Egy érdekes dokumentum, a cairói (Egyiptom) konzulátus hirdetőnénye jutott hozzánk. — Egy miskolczi tartalékos hadnagy, angol követségi tisztviselő bocsátotta rendelkezésünkre ezt a nyomtatványt. Cairóból mintegy 30—40 osztrák-magyar alattvaló indult azonnal hazafelé, a mint a konzultól értesültek az általános mozgósításról.

Az érdekes nyomtatvány szövegét itt közöljük:

A cairói cs. és kir. osztr. magyar Konzulátus

### Hirdetmény.

Ő Felsége az osztrák-magyar monarchiában az általános mozgósítást elrendelni méltóztatott.

Ennélfogva felszerelési állomásokra azonnal kötelesek bevonulni: az összes hadi, haditengerészeti és honvédszolgálatra kötelesek egyének. Mindazon népfelkelő havidijasok és népfelkelők, akik ajánlati lapjuk értelmében bevonulni kötelesek;

valamennyi népfelkelői igazolvánnyal ellátott 37 éves és ennél fiatalabb népfelkelésre kötelezett, aki népfelkelői igazolványa értelmében bevonulni köteles. Az összes többi népfelkelésre kötelezett egyén szóval vagy írásban — pontos címének bemondása mellett — azonnal kötelesek jelentkezni a cs. és kir. képviselői hatóságnál, hol a bevonulásra vonatkozólag a további utasításokat megkapja. A bevonulásra kötelezetteknek az utazási költség meg lesz térítve. — Azon bevonulásra kötelezettek, a kik elegendő utazási költséggel nem rendelkeznek, jelentkezzenek ezen költség folyósítása végett ezen cs. és kir. konzulátusnál.

A többi bevonulásra kötelezetteknek az utazási költség a fentől kártalanítási szabályok értelmében megtérítettnek.

Cairó, 1914 szeptember 1.

### Amnesztia

Őfelsége az egyidejűleg elrendelt általános mozgósítás alkalmával az összes hadköteles és katonaszökevények részére, akik ugyan nem lettek behíva, de azonnal bevonulnak, legmagasabb amnesztiát engedélyezett.

Kelt Cairóban, 1914 aug hó 1.

A cs. és kir. osztrák-magyar konzul:

Okecki, mp.

## A központi segélyző bizottság ülése.

### Munkában a jótékonyág.

(A Reggel tud.-tól.) A központi segélyző bizottság ma délután négy órakor dr. Tarnay Gyula főispán elnöke alatt értekezletet tartott, melyen a tagok tekintélyes számban jelentek meg.

A főispán beszámolt az állami segélyek szétosztásáról, a mely most folyik és a napokban már befejezést is nyer. — Jelentette, hogy a kiküldött bizottságok tagjai a városi tisztviselőkkel együtt példásan működtek és valóságos vetélkedtek a nemesség munkában és egymást igyekeztek felülmúlni a humánus cél elérésének érdekében. A bizottságok eredményes munkát produkáltak, amennyiben csak azok irattak össze, akik valóban rászorultak a segélyezésre.

A polgármester előadta, hogy a városi népkönyvtárba kellett zárni, mivel nem volt, aki igénybe vegye. Ebből a körülményből megállapítható, hogy a szegénység csak momentán érezte hatását, akkor, amidőn az általános mozgósítást elrendelték.

A központi segélyző bizottság legutóbbi ülésén elhatározta, hogy felhívást intéz úgy a köz-, mint a magánhivatalnokokhoz, hogy fizetésük egy, illetve két százalékát juttassák jótékony célra. A felszólított hivatalnokok befeleltek és ezek valamennyien készségesen eleget tesznek hazafias kötelességüknek és fizetésük meghatározott százalékait beszedik a központi bizottságnak. — Jelentette a főispán, hogy az „aranyat-vasért” akciót a Miskolci Közművelődési Egyesület hatáskörébe utalta, mely már a hölgybizottsággal élén megkezdte működését. Megállapította a főispán, hogy a szövetségi jelvények gyorsan elfogytak és hogy ezzel a közönség ugyancsak tanujelét adta áldozatkészségének.

Bejelentette a főispán, hogy a Miskolcon ezideig berendezett összes kórház helyiségeket és az elhelyezett sebesültek kezelését megtekintette, s közvetlen tapasztalatot szerzett arról, hogy a sebesültek orvosi ápolása és gondozása a kívánalmaknak mindenütt teljesen megfelel. A vasutnál, a beteggondozóban a Vörös-Keresztnek lelkes hölgyei fáradságot nem ösmerő és önkéntes szolgálatra vállalkozott urak segédkezése mellett fogadják a sebesülteket. — Naponta több sebesültet szállító vonat vagy kocsik váltakozik az állomáson és ezen sebesülteknek átkötése vagy a hosszas utazás után élelemmel való ellátása mutatkozik szükségesnek. Mindezen terhes munka nagy szorgalommal és odaadással végeztetik. A hölgyek és urak turnusokra vannak beosztva. A szolgálat éppen úgy folyik éjjel, mint nappal. — Mindenki teljesíti gondosan azt, amire vállalkozott. Az állomás — a gondos munka színhelye — mentesítve lett azon elemektől, a kiket egyedül a kíváncsiság vezet oda. A hölgyek másik része vezetői a varrodát és elkészíti azon fehérművek elkészítését, a melyekre a sebesülteknek égető

szükségük van. — Folyik nagy eredménnyel úgy a fehérmű, mint a párnák adományozása, ugyannyira, hogy ma még a katonai kórház is annyira el van látva párnákkal, és fehérműekkel, hogy e tekintetben minden felhangzó panasz alaptalan. A katonai kórházban az élelmiszer adományok körül kivánatos rend lett életbe léptetve. Az adományokat a Vörös-Keresztnek hölgyek veszik át, osztályozzák és szétosztják. Ugyancsak a Vörös-Keresztnek hölgyek dolgoznak a kötszerek szükséges előkészítése körül is. Ezen katonai kórház csak szükségkórházat képez, a melyben az ápolást nem szabad a valóságos kórházbeli ápolással összehasonlítani: mégis ezen katonai kórházban is olyan az állapot, melyről az elhelyezett sebesültek csak elismeréssel emlékezhetnek meg. Vannak hölgyek az ápolás körül is. Hivatásos ápolónők foglalkoznak az igazi katonai kórházban, ahol a legsúlyosabb betegek vannak elhelyezve.

Nagy dícsérettel emlékezett meg a főispán a tudósgondozó intézetben elhelyezett tiszt kórházról is, ahol hét beteg tiszt talált elhelyezést és Szeptik Mátyásné elnök gondozása alatt élvez igazán urias ellátást. Nagy elismeréssel szól a főispán Rábel Albert vállalkozásáról, aki saját külön, az óvodában berendezett kórházában bőkezűen naponként negyven beteg ellátásáról gondoskodik. Megemlékezett a főispán a vasutnál elhelyezett két-száz ággyal elosztó kórházról is, mely kórház a vasuti telepen lakó munkások érdekkörében tényleg ezeknek közvetlen felügyelete és segédkezése mellett tartatik fenn. A konyha rendbetartása fölött Vidacs Jánosné urnő szakértő szeme őrködik s bár az élelmezés vállalkozás útján bonyolódik le, ez élelmezés mégis olyan, mely a kényesebb igényeket is kielégíti. Az ápolást pedig éjjelnappal szolgálatra vállalkozó vasuti alkalmazottak nejei önfeláldozással végzik.

Dr. Nagy Ferencz polgármester bejelentette, hogy a város eddig 450 ággyat állított be és rövid időn belül 1000 ággyat fog a sebesültek rendelkezésére bocsátani.

Végül Csontó Dezső tanácsnok tett jelentést a segélykiosztásról, amely a legtökéletesebb rendben megy.

## A 19, 20, 21 és 22 éves népfelkelők

részére szükséges jó erős lábbelik, meleg alsó ruházatok és gyapju takarók legolcsóbban beszerezhetők

Braunfeld Sándor áruházában  
Miskolc, Széchenyi-utca 49.

— Megnyílt a Gerhardt cipő-áruház méretosztálya Széchenyi-utca 14. szám, saját helyiségében. 10—12 sz. alá beküldeni.

## Aranyat — vasért.

### A Közművelődési Egyesület akciója.

Közöltük a helyi hölgybizottság plakátját, amely szerint hétfőtől kezdve naponként délután 3—5-ig veszi át a Közművelődési Egyesület a megyeházában az adományokat. Ugyancsak ma a Közművelődési Egyesület az alábbi meghívót hozza nyilvánosságra s ezuton is kéri az érdeklődőket, hogy a holnap, szombaton délután 5 órakor a megyeházán tartandó előértekezleten megjelenni sziveskedjenek.

### MEGHÍVÓ.

Az Augusztai gyorssegély alap osztályunkat bizta meg városunk és vármegyénk területén az Aranyat-vasért mozgalom lebonyolításával. E mozgalom sikere érdekében főispánunk kezdeményezésére egy hölgybizottság is alakult, melynek plakátjai a mai napon megjelentek.

Az adományok átvételét hétfőn, folyó hó 14-én kezdjük el s folytatni fogjuk naponként addig, amíg arra szükség lesz.

Ez a munka nemcsak nagy körülményt, hanem szigorú pontosságot is kíván. Tisztelettel felkérem osztályunk tagjait és a nemes ügy barátait, hogy ebben segítségünkre legyenek. Kérjük nevezetesen, hogy az írásbeli munkák elvégzését, elien nyugták és nyugták kiállítását, a napló vezetését stb., tehát kizárólag írásbeli munkák elvégzését hetenként 1—2 napra d. u. 3—5-ig a megyeháza nagytermében elvállalni méltóztatassanak.

A részletek megbeszélése végett folyó hó 12-én délután 5 órakor a megyeháza nagytermében előértekezletet tartunk, a melyre osztályunk tagjait és az ügy barátait ezennel tisztelettel meghívom.

Miskolc, 1914 szeptember 11.

Balogh Bertalan elnök

## A Vörös Keresztnek.

A miskolci Vörös Kereszt Egyesület pénztárába újabban befolyt összegek:

Xivkovich Emil és neje Pilita Erzsébet 1000, az Apolló színház 5-iki előadás jövedelme 9142, ref. főgimnázium tanári kara 100, a Miskolci Napló utján: Koszter Ádám 10, Kaufmann Márkné 10, özv. Vancsó Agostorné 10, Berkovits Ferencné 10 koronát.

Ezuttal ismételten kérjük a t. közönséget kegyeskedjenek főllesleges botjaikat a sebesülten visszatérő hőseinknek szétosztatása céljából vál. pénztárnokunkhoz Pflieger Bertalanhoz, Széchenyi utca 10—12 sz. alá beküldeni.

## Adományok az Izr. Nőegylet kórházának.

Az izr. Nőegylet és az Izr. hitközség hadikórházának céljaira újabb adakoztak: Mandula Mórné Mezőnyék 100 korona, dr. Singer Henrik és neje 50 korona, Fischer Ignáczné 50 korona, — Kohn Samu és neje ágyakra 30 korona. A miskolci üvegkereskedők és üvegesek szövetsége nevében Braun Gyula, Koós Soma, Passuth Gyula, Pfliegler J. Ferencz, Rácz Károly, Sachs és Szabó, Schultz Mór 30 korona, Szántó Mórné 25 korona, Neuman D. Sándor 25 korona, Ferenczi Károlyné, Schwartz Hermanné, Bródy Mórné 20—20 korona, Tupler Mórné 10 korona, König Béláné egy ágy felszerelésére 28 korona. Wolczovics Albertné 24 fogkefe, Neuman Józsefné 12 fésű, 6 kis tükrő, 10 fogkefe, 10 bajszkefe, 20 kis szappan, dr. Halász Henrik újabban 12 fogkefe, 12 doboz fogpor, 12 üveg szájviz; Friedmann Márton 12 darab körömkefe; dr. Halmos Gézáné újabban 5 vizespohár; Rosenberg Ignáczné 3 befőtt; Schwartz Hermanné 6 ing, 6 alsónadrág, 6 könyv, 6 darab kéziszappan; dr. Szabó Arminné újabban 5 vizes pohár, Hochmann Jakabné újabban 100 darab szappan, Balog Sándorné 3 fogkefe, 1 hajkefe, 6 darab szappan, dr. Hercz Ödömné 24 darab szappan, Hercz Ilu 1 fogkefe; Böczögő József 1 jégsekrety; Baumgarten Dániel 36 pár harisnya; dr. Genesi Samuné újabban 6 nagypárna huzat; — Friedmann Bertalanné Mezőnyék 9 ing, 3 lepedő, 6 alsónadrág, 6 törülköző, 4 párnahuzat; Wertheimer Sándorné 9 alsónadrág, 4 ing; Klein Jakabné 6 darab szappan, 4 fésű; Weisz Teréz 80 darab mosószappan; Fischer Ignácz 50 üveg koncentrált alkohol; özv. Fischer Mórné 36 fésű, 36 fogkefe, 36 szappan, 36 hajkefe; Lefkovich Albertné 10 ing, 12 pár harisnya, 12 zsebkendő, 12 alsónadrág, 6 darab szappan; Nagy Mórné 6 ing, 3 alsónadrág, 6 zsebkendő, 6 pár harisnya; Rutkai Mórné 6 darab hajkefe, 12 fésű, 6 darab szappan, Neumann Mórné 30 darab szappan, Grüwald Marcellné 12

ing, 1 veder; dr. Hollaender Béláné 500 levelezőlap, 1 tükrősdoboz 4 kefével és 2 fésűvel, 1 kg. csokoládé, 1 kg. savanyu cukor, 1 kg. sütemény és kölesön 2 pole, 1 jégsekrety, 1 asztal, 1 mosdóasztal; özv. Markovics Mórné 3 kispárna huzattal, 3 lábravaló, 2 ing; Somogyiné Leopold Janka újabban 1 veder; özvegy Cziener Simonné 3 kispárna huzattal, 2 ing, 6 zsebkendő; Gál Károlyné újabban 3 fürdőlepedő; Reinitz Józsefné 75 darab olvassmány, 5 pár bőrpapucs,

3 sétabot, 4 ing, 10 pár harisnya, 4 alsónadrág; Kormos Gézáné újabban 2 veder, 1 mosdótál; — Berger Ferenczné 12 zsebkendő, 5 ing, 10 alsónadrág; Sebők Zsigmondné újabban 22 Tolnai Világlapja; Bródy Mórné 6 pár harisnya, 2 ing, 6 lepedő, 6 alsónadrág, 6 párnahuzat; N. N. 6 darab szappan, 3 fogkefe; az özszes lakatos munkákat Herfeld Dzs úr volt szives díjmentesen végeztetni. — Rosenberg Mórné újabban 5 vizespohár.

Miskolc, 1914. szeptember 11.

## Legújabb.

Érkezett éjjel 2 órakor.

### Szerbia és Japán csatlakozott az antant meg-egyezéséhez.

A Magyar Távirati Iroda jelenti, hogy Szerbia és Japán csatlakozott az antant megállapodásához, hogy egymás be-egyezése és tudta nélkül nem kezdenek béketárgyalásokat.

### A pápa a háboru ellen

A Magyar Távirati Iroda jelenti: XV. Benedek az első enciklikát kiadta a háboru ellen. A pápa a jövő héten hivatalosan felhívja a hadviselő hatalmakat, a béke megkötésére és felajánlja a közvetítést.

### Montenegró ágyut akar.

A Magyar Távirati Iroda jelenti: A montenegrói kormány azzal a kérelemmel fordult Szerbiához, hogy adjon ágyukat a Lovcsen védelmére. A szerb kormány megtagadta a montenegróiak kérelmét.

### A cár a harcra megy.

A Magyar Távirati Iroda jelenti, hogy Miklós cár tizenötödikén a harcra megy. A hatóságok és a hadvezetőség óriási elővigyázati intézkedéseket tettek.

### Páris ostroma.

A Magyar Távirati Iroda jelenti: Olasz lapok híradása sze-

rint Páris kapui előtt a harc iszonyu forróságban folyik. Bővebb hírek nincsenek.

### Ágyukiállítás Budapesten.

A Magyar Távirati Iroda jelenti: Ötven darab ágyut, a melyet az oroszoktól zsákmányoltunk, a napokban közszemlére állítattnak ki.

### Az olaszok nem szállják meg Valonát.

A Magyar Távirati Iroda jelenti: Hivatalosan megcafolják, hogy Olaszország megszállaná Valonát.

### Kéme a Tátrában.

Több külföldi utas. Miskolcra jártában Kémszemlét tartott az Avasi Tátrában. Messze földről jött, Sok szép várost láttak, Az Avas megnézni. Azért voltak bátrak, Először bor íránt. Érdeklődtek nagyon Merthogy az Avasnak Arról hire nagyon Hogy kitűnő karcos Terem a lejtőjén Megkóstolni jöttek, Azért itt a tövén. Hogy ezt megtehessék Hiányzott az alap, De ezt is me hozta A jó magyar étlap Enni kértek tehát És jólaktak szörnyen, Galuskás paprikást Kaptak körözöttten Izlett a paprikás Hát még a bor rája

Ugy izlett, hogy elállt Mindnek szemé-szája. Igéretet tettek Ha Miskolcra jönnek, Csakis a Tátrába Máshová nem mennek. Kitűnő a bora, kitűnő konyhája, Kitűnő sörének nincsen sehhol párja.

Tátra mulató tulajdonos:

KLEIN ARMIN.

Telefon: 4—78. 4—79.

Színház utáni friss vacsora.

Egész éjjel nyitva.

Társas vacsorák jutányosan elfogadtnak.

Minden péntek este szegedi halászlé.

Adakozunk a Vörös Kereszt Egyletnek!

— Női és férfi cipők minden formában és minőségben Gerhardtnál Miskolc, Széchenyi-utca 14. szám.

### Hadba vonultaknak

higiénikus selyemingek és nadrágok. Jäger-téle gypju téli alsó ingek, nadrágok és harisnyák, teveszőr-, gypju-, flanel-takarók.

### Intézeti fehérneműek

legjobb anyagból, legizlésebben és legolcsóbban

### Rosenberg Gyula és Testvére

nagyáruházban Miskolc, Széchenyi-u. 34. (Színházzal szemben.)

## Népirodák a járási székhelyeken.

(A Reggel tud.-tól.) Dr. Tar-nay Gyula főispán ma hirdet-ményt bocsátott ki, melyben közli, hogy a hadba vonultak segélyezésére alakult vármegyei segélybizottság a hadba vonultak ügyes-bajos dolgainak ellátására a járási székhelyeken népirodákat állítottak fel. A hadbavonultak családjai jogos és indokolt kérelmeikkel járásonként az alább megnevezett urakhoz forduljanak, akik emberbaráti szeretetből vállalkoztak a gyámoltás és a segélyezés nemes munkájára:

Mezőkövesdi járásban: Dr. Abonyi István, dr. Csánk István, Fodor Ferencz, dr. Kusza Béla, dr. Ráczkevy József, dr. Keizer Ákos, dr. Róth Dezső, Dr. Herényi Jenő mezőkövesdi és Kun András keresztes-püspöki-i lakosok.

Mezőcsáti járásban: Bodolay István, dr. Lusztig Jakab, dr. Fűrész Viktor, Rosenfeld Pál, dr. Róth Márk és Prágay Gyula mezőcsáti lakosok.

## KATONÁKNAK

mindennemű felszerelések meleg trikók, na. rágok, karkezyúk, patent lábszárvédők legolcsóbban beszerezhetők

## Nemzeti Áruház HERSKOVITS MÓR

dívatüzletben Miskolc, Városháztér 19. Telefon 249.

A sajaszentpéteri járásban dr. Mezey Mór, és dr. Kolos Sándor sajaszentpéteri lakosok.

Az edelényi járásban: Nagy Barna dr., dr. Frank Jenő, dr. Radó Gyula, Kachelman Viktor és Klein Zsigmond edelényi lakosok.

A miskolci járásban: Bizony Ákos és Kozma Elek miskolci, Breitfeld Antal diósgyőri és Pap István mezőnyéki lakosok.

Az ózdi járásban: Erényi Imre és Uznik Endre ózdi lakosok.

## NÉPFELKELŐKNEK

haditakaró 1 K 80 f.-től

haditricot-áru, hadi ing és nadrág, hadi lábszárvédő, teveszőrmelény, tábori haskötő, lábpólya, harisnya stb. szabott árak mellett kapható a

MAGYAR KERESKEDELMI VÁLLALATNÁL  
Miskolc, Széchenyi-utca 4. sz.

Ápolónői kötény és fejkendő.

## HIREK.

— A háboru poézise. Egy sebesült katona küldte hozzánk a következő verset:

### Harci dal.

Nagy Oroszországnak földje futóhomok  
Rajta magyar vitéz piros vére lobog.  
Bátran ment előre, vitéz bátorsággal,  
Nem gondolt egyébbel, csak hazájával.

Minek is volna szerelem ilyennek,  
A csatában nincs ideje ennek.  
Majd ha az Isten hazaségit engem,  
Kedves rózsámat oltárhoz vezetem.

Sok erős csatában, ádáz ellenséggel  
Megvívjuk a harcot számtalan veszéllyel  
Szép arany betűvel lesz majd az beírva  
Történetkönyvünkben hősök neve rózsá

1914. évi szept. 9.

GERGELY ISTVÁN,  
sebesült őrvezető.

— Fehérneműt a Vörös Keresztnek. Török Zoltánné urasszony 3 inget, 1 lábravalót, 3 törülközőt, 3 törölkendőt, 4 zsebkendőt, 3 kapcaruhát, özv. Török Ferencné urasszony pedig 2 párnát, 2 huzatot, 6 asztalkendőt, 3 törülközőt és 3 törölkendőt adományozott A Reggel útján a Vörös Keresztnek.

— Értesítés. Hegedüs Henrik és Schlesinger Juliska esküvője, mely e hó 13-ára volt hirdetve, közbejött akadályok miatt, elhalasztatott.

— Olvasnivalót a sebesülteknek! A sebesülteknek A Reggel útján ujabban olvasnivalót küldtek Hol I. nácne, Mózes Ábrahámne, ö. v. Weberne Fazekas Róza urasszonyok, Hidvégi Benő ur.

— Adományok. A Borsod-miskolci alapítványi óvodában be-

rendezett katonai kórház részére küldött adományok: Herskovics Mórné 6 törülköző, 6 zsebkendő, 6 férfing, 6 lábravaló; özv. Beceássyné 6 darab törülköző, 1 edénykosár, 4 törölrüha; Karikás Gyuláné 1 fürdőkád kölesön, Szabó Béláné 12 darab mosdószappan; özv. Főznye 1 kis párna 2 huzattal, 12 darab szalvéta, 12 törülköző és két kosár szőlő; özv. Fábik Jánosné 4 kis párna, huzattal, 4 lepedő, 4 törülköző; Bleyer Arturné 20 darab törölrüha; Szendy Lajosné 1 tábla szappan; N. N. 4 korona; özvegy Leszih Miksáné 4 darab compress ruha; Merényi Lajosné 4 hamutartó, 1 pár papucs, 1 láb-törő, 1 ruhakosár; Kovács Antal 1 üveg cognac; özv. L. M.-né 100 korona; Ludvig István egy nagy kosár gyümölcs; Klein és Ludvig naponta több lappeldány Ördög Imre 1 kosár szilva; Zsolczay Mariska 1 fazék lekvár; Balajthy János és neje egy teljes vacsora; dr. Küröz Jakab napi 20 darab ujság.

— Művészestélyek az Uránia-mozgósínházban. Estéről-estére telt ház nézi végig az Uránia mozgósínház kitűnő és szórakoztató előadását. A változatos és izgalmasan érdekes moziképeken kívül igen sok háborús aktualitást játszik a színház kitűnő előadó-gárdája. Nagy figyelemmel kíséri a közönség az egyfelvonásos háborús drámákat és vigjátékokat, melyeket miskolci és fővárosi színészek és színésznők játszanak. Fűredy Ilonka kupléi kedvesek és hangulatosak, melyeket a pompás színésznő nagyszerűen énekel. Állandó tapssal honorálja a publikum Makay Berta dalait és énekszámait. Ez a kedves, temperamentumos színésznő nagyszerű műsorral rendelkezik. Faragó Sándor fővárosi színész számai elsőrangúak, nemkülönben kitűnők a Kocz Mihály és Hegedüs Henrik dolgai is. Az Uránia színházban ma este teljesen új műsor van.

— A szintársulat arcképalbuma 30 fillérért kapható Groszman Jágónál, özv. Korachné színház-tözsdejében és minden trafikban.

## Csemegeszőlő eladó.

Alulirott szőlőtelepén Miskolczen Telemvári pincesor 93. sz. a. kapható:

Passatutti szőlő kilogrammonként 60 fill.  
Fehér és piros Chasia szőlő „ 50 „  
Fekete oportó szőlő „ 40 „

Házhoz szállítva kilogrammonként négy fillérrel drágább.

Vértessy Tivadar.

## APOLLO

nagy mozgósínház  
WEIDLICH-palota

Műsor szept. 12. és 13-án.

## Nagy művészestély.

Fellépnek: Cserényi Adél és Fenyő Ilonka urhölgyek. Szenes Ernő, Doktor János, D'Arrigo Kornél és Fenyő Emil urak.

### Petárek cibiliben.

Irodalmi szatira. Irta: Sassy-Csaba.

Petár, szerb király ... Doktor  
Sándor, trónö ökök ... Fenyő E.  
Györgye, ex trónörökös D'Arrigo  
Mílca, kaszirnő ... Fenyő I.  
Történik 1 antivári zug kávéházban.

És még több sláger kép.

### Rendes helyárák.

Előadások kezdete hétköznapokon d. u. 6 és este fél 9 órakor.

Makulatura papír kapható a Klein és Ludvig nyomdában Miskolc, Hunyadi-utca 2.

## Uránia

Nagy Mozgósínház

Műsor szept. 12. és 13-án

## Művészestély.

Fellépnek a miskolci nemzeti színház és budapesti színház művészei

## A rabtársak.

Dráma,

És még több slágerkép.

Az előadások kezdete: Hétköznap d. u. fél 7 és este fél 9 órakor. Vasár- és ünnepnap d. u. fél 3, fél 5, fél 7 és estefél 9 órakor.

Ajánlok eredeti  
**Wolfram**  
villany lámpákat

kitűnő minőségben:

Hollandi, Tunggram, Tantal, Metalum gyártmányokat nagyobb vételnél 16, 25, 32, 50 gyertyafényűt á 1 kor.

## gázizzótesteket

rendes nagyság kitűnő minőségűt á 40 f.  
lefele égő á 50 f

Felelősséget vállalok arra, hogy tartósság és minőség tekintetében bármely gyártmányt felülmul

Tisztelettel

ILLÉS DÁVID

Templom-utca 5. sz. a.

Telefonszám: 305.

— Népfelkelők figyelmébe! Haditakarók 1 korona 50-től, tricotingek és nadrágok 1 korona 40-től beszerezhetők az Appel E. féle fehérnemű üzletben (közvetlen a Pannónia kávéház mellett). Nagy raktár has-, térd- és érmelegítőkből, lábszárvédők- és harisnyákban és mindenféle kórházi berendezésekben.

— Nyilvános köszönet. Lapunk e hó 8-iki számában dr. Tarnay Gyula főispán által közölt „Nyilvános köszönet”-ben felsorolt adományokon felül a hadbavonultak hátramaradottainak segélyezésére a Weidlich Pálné gyűjtőívén 161 korona 92 fillér folyt be. Ugy ezen, valamint a dr. Wenetianer Jakabné gyűjtőívén a következő 5 koronás és ennél nagyobb adományok szerepeltek: Neumann Armin, Gergely Samu, Fried Aladár, N. O. Engel Samuné, Tóth Irén, dr. Nagy Péterné, Szalay Lipótné, Bernát Samuné, Pores Kálmáné 5—5 korona, Somogyi Nándor 8 korona, Neumann József, Szekeres Jánosné, Győri Nagy Samuné, Pataky Károlyné, — Schultz Sándorné, Szücs Bertalan 10—10 korona.

A városi katonai ügyosztálynál azonnal munkát adnak több oly kovácsnak akik katonák nem voltak s 24—42 év között vannak.

## Apróhirdetés.

A közelgő izr. ünnepekre

előre megrendelhető kóser vágott liba, bőr hár és frissen (vasztott) zsír beöntésre Feireich Henriknél Arany János-utca 31. sz. 384

